



R1

## Participant's report to the National Nominating Authority and the National Contact Point

### Meeting report

In the three weeks after the event, please complete this report. It contains two sections:

1. **Reporting:** this is intended as a feedback on the event, on what was learnt, on how the event will affect your work and on how it will be disseminated. In addition to the ECML National Nominating Authority and the National Contact Point in your country the ECML will use the report<sup>1</sup> in the "Experts involved in ECML activities" section of each ECML member state website (please see <http://contactpoints.ecml.at>).

This section should be written in one of the project's working languages.

2. **Public information:** this is intended as an information on the ECML project and its expected value for your country. The content should be of interest for a larger audience. Thus it should link up to interesting publications, websites, events etc. which were discussed on the occasion of the workshop or which are relevant in your country. The public information should be a short, promotional text of about 200 words.

This section should be written in (one of) your national language(s).

### The completed file should be sent to

- the ECML National Nominating Authority and the National Contact Point in your country (contact details can be found at <http://www.ecml.at/aboutus/members.asp>)
- and in copy to ECML Secretariat ([Erika.komon@ecml.at](mailto:Erika.komon@ecml.at))

within the given deadline.

<sup>1</sup> Only if you authorised the ECML to publish your contact details.

## 1. Reporting

<b>Name of the workshop participant</b>	<b>Juha Jalkanen</b>
<b>Institution</b>	<b>Language Centre, University of Jyväskylä, Finland</b>
<b>E-mail address</b>	<b>juha.jalkanen@jyu.fi</b>
<b>Title of ECML project</b>	<b>Language for work - Tools for professional development</b>
<b>ECML project website</b>	<a href="http://languageforwork.ecml.at">http://languageforwork.ecml.at</a>
<b>Date of the event</b>	<b>1.-2.6.2017</b>
<b>Brief summary of the content of the workshop</b>	<b>The workshop focused on developing a framework for professional development in the area of language for work.</b>
<b>What did you find particularly useful?</b>	<b>Getting an overview of different approaches to language learning at work and for work was very useful. Contexts are different but the questions and challenges are quite similar. I find that the collaboration in this area is fruitful and therefore networks like this one are very important.</b>
<b>How will you use what you learnt / developed in the event in your professional context?</b>	<b>Many of the models and ideas developed in the event are relevant for our context. Based on these ideas and models, new projects and current practices will be developed.</b>
<b>How will you further contribute to the project?</b>	<b>As a follow-up of the event, I will look into the projects introduced in the event in more detail as well as collaboration possibilities with the network members. I will also follow the project website as well as other channels and participate in the future events if possible.</b>
<b>How do you plan to disseminate the project?</b> <ul style="list-style-type: none"><li>- to colleagues</li><li>- to a professional association</li><li>- in a professional journal/website</li><li>- in a newspaper</li><li>- other</li></ul>	<b>I will introduce the project in relevant events also within our own institutional context as well as in relevant publications. I will also add a link to the project on my professional website.</b>

## 2. Public information

Short text (about 200 words) for the promotion of the ECML event, the project and the envisaged publication with a focus on the benefits for target groups. This text should be provided in your national language(s) to be used for dissemination (on websites, for journals etc.).

ECML:n järjestämä verkostotapaaminen Language for work: tools for professional development (1.-2.6.2017) käsitteli työelämän viestintä- ja kielitaidon kysymyksiä erityisesti maahanmuuttajien näkökulmasta. Tapaamisessa verkoston jäsenet esittelivät erilaisia projekteja ja lähestymistapoja työelämän viestintä- ja kielitaidon kehittämiseen. Näiden pohjalta laadittiin luokituksia, joiden avulla erilaisia lähestymistapoja voitaisiin jäsentää ja kuvata verkoston portaalissa. Lisäksi pohdittiin sitä, ketkä ovat työelämän kielitaidon kehittämisen kannalta keskeisiä toimijoita sekä mitä tietoa ja missä muodossa eri toimijoille olisi hyödyllistä olla saatavilla. Toinen tapaamisen pääteemoista oli ammatillisen kehittymisen viitekehys, jonka kehittäminen jatkuu verkostotapaamisen jälkeen. Ohjelmassa oli myös alustuksia ECML:n toiminnasta.

Projektin tavoitteena on tuottaa

- pikaopas työelämän kielenoppimisen tueksi vähintään viidellä eurooppalaisella kielellä,
- laajentuva kokoelma erilaisista työelämän kielen oppimista tukevista lähestymistavoista,
- ammatillista kehittymistä tukeva viitekehys, joka linjaa työelämän kielen oppimisen tukemiseen liittyviä rooleja ja tarvittavaa osaamista sekä
- ammatillisen kehittymisen viitekehykseen liittyvä resurssipankki, joka tarjoaa koulutusmateriaaleja ja tapausesimerkkejä.

Nämä sisällöt on tarkoitus julkaista projektin verkkosivulla.

Projektista vastaavat Mathilde GRÜNHAGE-MONETTI, Alexander BRADDELL, Christophe PORTEFIN ja Kerstin SJÖSVÄRD. Lisätietoa projektista löytyy ECML:n verkkosivulta: <http://languageforwork.ecml.at>